

# Ottendorfer Zeitung

## Amts-Blatt



**Bezugspreis:**  
Vierteljährlich 1.20 Mk. frei ins Haus.  
In der Geschäftsstelle abgeholt vierteljährlich 1.—. Einzelne Nummer 10 Pfg.  
Erscheint am Dienstag, Donnerstag und Sonnabend Abend.

**Anzeigenpreis:**  
für die kleinstmögliche Korpus-Zeile oder deren Raum 10 Pfg. — Im Reklameteil für die kleinstmögliche Preis-Zeile 25 Pfg.  
Anzeigenannahme bis 12 Uhr mittags  
Beilagegebühr nach Vereinbarung.

des Gemeinderates und Gemeindevorstandes zu Ottendorf-Moritzdorf.

Mit wöchentlich erscheinender Sonntagsbeilage „Illustriertes Unterhaltungsblatt“, sowie den abwechselnd erscheinenden Beilagen „Handel und Wandel“, „Feld und Garten“, „Spiel und Sport“ und „Deutsche Mode“

Druck u. Verlag der fa. H. Kühle, Inh. K. Storch in Groß-Okrilla.

für die Redaktion verantwortlich K. Storch in Groß-Okrilla.

No. 129.

Freitag, den 28. Oktober 1910

9. Jahrgang.

### Ämtlicher Teil.

#### Einkommen- und Ergänzungssteuerdeklaration betr.

Was Anl. 5 der im Laufe des nächsten Jahres stattfindenden allgemeinen Einschätzung der Einkommen- und Ergänzungssteuer werden zur Zeit Aufforderungen zur Deklaration des steuerpflichtigen Einkommens und bez. Vermögens ausgehendet.

Denjenigen, welchen eine derartige Aufforderung nicht zugehendet werden wird, steht es frei, Deklarationen über ihr Einkommen bez. ihr ergänzungssteuerpflichtiges Vermögen bis zum 21. November dieses Jahres bei dem unterzeichneten Gemeindevorstand einzureichen.

Zu diesem Zwecke werden bei Legierung Deklarationsformulare unentgeltlich verabfolgt. Gleichzeitig werden alle Vertreter von Personen, die unter Vormundschaft oder Pflegschaft stehen, ingleichen alle Vertreter von juristischen Personen (Stiftungen, Anstalten, eingetragenen Vereinen, eingetragenen Genossenschaften, Aktiengesellschaften, Kommanditgesellschaften auf Aktien, Gesellschaften mit beschränkter Haftung, Bergwerkschaften usw.), sowie die Vertreter von sonstigen mit dem Rechte des Vermögenserwerbs ausgestatteten Personenvereinen und Vermögensmassen aufgefordert, für die Betreffenden, soweit dieselben ein steuerpflichtiges Einkommen oder ergänzungssteuerpflichtiges Vermögen haben bez. in Ansehung der Ergänzungssteuer der Steuerpflicht überhaupt unterliegen, Deklarationen bei dem unterzeichneten Gemeindevorstande auch dann einzureichen, wenn ihnen deshalb besondere Aufforderungen nicht zugehen sollten.

Ottendorf-Moritzdorf, den 28. Oktober 1910.

Der Gemeindevorstand  
Richter.

#### Diphtherie-Erkrankungen betr.

In Anbetracht der in den Nachbargemeinden in ziemlich Anzahl auftretenden Erkrankungen an Diphtherie und Crup nimmt man Veranlassung, die Einwohnerschaft darauf hinzuweisen, daß es sich bei jedem Fall von Halskrankungen namentlich bei Kindern empfiehlt, baldigst ärztlich feststellen zu lassen, ob eine der erwähnten Krankheiten vorliegt. Bei rechtzeitigem Erkennen und Behandeln durch Vornahme der Desinfektion-Impfung ist die Krankheit fast gefahrlos, während sie bei Vernachlässigung bekanntlich zahlreiche Opfer fordert.

Ottendorf-Moritzdorf, den 27. Oktober 1910.

Der Gemeindevorstand.

Mit Rücksicht auf die beständig zunehmende Ausbreitung der Maul- und Klauenseuche werden unter Aufhebung der Verordnung vom 26. September dieses Jahres (Dresdner Journal und Leipziger Zeitung Nr. 224) die Vorschriften in § 21 der Verordnung vom 21. August 1905 (Gesetz- und Verordnungsblatt S. 197) für das ganze Königreich Sachsen im Wirksamkeit gesetzt. Soweit die Viehmärkte nicht verboten werden, darf auf sie Klauenvieh von außerhalb Sachsens nicht ausgetrieben werden. Ausgenommen von diesem Verbot bleiben die Schlachtmärkte. In dem angezogenen § 21 muß es unter Ziffer 2 Zelle 2 anstatt 18 Absatz 7 Absatz 6 heißen.

Dresden, den 22. Oktober 1910.

Ministerium des Innern.

Der Verband der deutschen gemeinnützigen und unparteiischen Rechtsauskunftsstellen will, um den Gedanken der Errichtung von Rechtsauskunftsstellen in den Landkreisen zu fördern, die von ihm vor dem Reichsversicherungsamt unterhaltene landwärtliche Vertretung Versicherter in ihren Rechtsangelegenheiten auch der gesamten landwärtlichen Bevölkerung Deutschlands zugänglich machen. Er erachtet sich, in allen Fällen, in denen sich Personen der landwärtlichen Bevölkerung in ihren Rechtsangelegenheiten an ihn wenden, Auskunft zu erteilen und die Vertretung vor dem Reichsversicherungsamt zu übernehmen. Die Anträge der rechtsuchenden Personen sind an den Vorsitzenden des Verbandes, Oberbürgermeister Müller in Rixdorf, Rathaus, zu richten.

#### Das Neueste für eilige Leser.

Die Abreise des deutschen Kronprinzenpaars nach Ostasien wird am 2. November früh 8 Uhr vom Anhalter Bahnhof in Berlin aus stattfinden.

In Sachen des Zusammenstoßes zwischen Schulzeuten und ausländischen Journalisten bei den Moabitern Ururufen hat die preuß. Regierung es abgelehnt, gegen die beteiligten Schulzeute vorzugehen.

Das argentinische Kanonenboot Liberté ist gesunken. Stetsig Personen sollen getötet sein.

#### Vertikales und Sächsisches.

Ottendorf-Okrilla, den 27. Oktober 1910.

Der gestrigen Ortsvereins-Sitzung wurde zunächst die erfreuliche Mitteilung gemacht, daß die Wünsche bezügl. Weiterführung des Hermsdorfer Mittagszuges doch noch in Erfüllung gehen werden. Wenigstens ist den Herren, welche in dieser Sache petitionierend bei der Generaldirektion vorstellig waren, ein befriedigender Bescheid geworden. Bezüglich der Eigenart der Cunnersdorfer Bahnhofsanlage ist von dem Herrn die Mitteilung geworden, daß diese Eigenart mit Rücksicht auf zukünftige Ent-

wicklung (so sei u. a. eine Untertunnelung vorgesehen) gewählt werden mußte. Zur Prüfung des Für und Wider der erneut angeschrittenen Eingemeindungsfrage wählte man eine Kommission. Ferner wird der Ortsverein an die Oberpostdirektion herangehen mit dem Ersuchen, die lange Pause von 1—3 Uhr mittags, in welcher jetzt keine Telefonanschlüsse zu erhalten sind, zu verkleinern. Auch wurde die Frage wieder angeschritten, ob Ottendorf nicht anstelle von Hermsdorf Telefonzentrale werden könne. Dabei erfuhr man, daß das Amt Hermsdorf wohl nur eben dieser Telefonzentrale seine Lebensfähigkeit verdanke.

Die Armeefestern beginnen in unserer Gegend am Sonntag! Cunnersdorf, Grünberg und Seifersdorf werden den Reigen eröffnen und mitfeiern werden alle Nachbarn, denn die landwärtlichen Kirchweihfeste sind lang erwartete Freudentage!

Die Maul- und Klauenseuche rückt immer näher und ist jetzt in Rössendorf, in Weißig und Lohdorf festgesetzt worden. Interessenten teilen wir gern die in dem eingerichteten Beobachtungsbüro liegenden Ortschaften mit, sowie die vorgeschriebenen Verhaltensmaßregeln und verweisen auch auf die ministerielle Veröffentlichung im amtlichen Teil der vorliegenden Nummer.

Die Landlotterie geht heute zu Ende.

### Bekanntmachung.

Hierdurch den werten Gaskonsumenten zur Kenntnis, dass Freitag, den 28. d. M. das Gas auf die Dauer von zwei Stunden und zwar früh von 7 bis 9 Uhr, wegen Neu-Anschluss ausgeschaltet wird.

Gaswerk Ottendorf-Moritzdorf  
G. m. b. H.

#### Von der ersten Liebe.

Gar selten ist's, daß erste Lieb' Ihr holdes Ziel erreicht — Genug, wenn von dem Flammtrieb Ein Funke doch im Herzen blieb, Der nimmermehr verbleicht. Die erste Lieb' ist ein Gedicht, Sie bleibt ein lieber Traum, Ein Traum im sanften Mondeslicht, Ein Blättlein, das auch welket nicht Im Herbst am Lebensbaum.

Rixdorf gebracht. Die Täter wurden in Haft genommen.

Zabelitz. Der auf seinem Fahrrad vom Jahrmärkte aus Ekerwerda zurückkehrende Autodestrierer Schneider aus Treugebblau wurde, als er auf der Landstraße einem Postkutschler ausweichen wollte, von einem andern Radfahrer so unglücklich angefahren, daß er unter das Postkutschler geriet und überfahren wurde. Er war auf der Stelle tot.

Burzen. Unser verstorbenen Ehrenbürger Ezzelny Dr. Graf von Roemeritz auf Loffa hatte in seinem Testament der Stadt Burzen 5000 Mark als Stiftung überwiesen. Die Erben haben jetzt dieser Summe weitere 10 000 M. hinzugefügt.

Leipzig. In der Maschinenfabrik der Firma Paul Kiehl, hier, Bauhofstraße, stürzte gestern früh der 38 Jahre alte Monteur Alfred Henschel, wohnhaft Härtelstraße 14, in Ausübung seines Berufes über ein Stodwerk hoch herab und trug einen Schädelbruch davon. Der Bedauernswerte wurde bewußtlos aufgehoben und durch den Samariterverein in das Stadtkrankenhaus gebracht, wofür er bald nach der Einlieferung verstarb.

Delsitz. Zur Milderung der Fleischsteuerung hat die Stadtverwaltung den direkten Bezug großer Mengen Seefische und ihre Abgabe zum Selbstkostenpreise beschlossen.

Reichenhain. An dem Gebirgskamm ist nunmehr die gesamte Ernte geerntet. Selbst die Kartoffelernte ist allgemein sehr günstig ausgefallen.

Bärenstein. Der 70jährige Landwirt Preißig in Rühlberg wurde von dem Genußwagen, dessen vorgespannte Räder schon geworden waren, derart überfahren, daß er Rippenbrüche und Schädelverletzungen davontrug, an denen er gestorben ist.

#### Turnverein „Jahn“

Ottendorf-Moritzdorf  
Nächsten Sonnabend, abends 8 Uhr im Gasthof zum Ross

#### Turnrats-Sitzung.

Hierauf um 9 Uhr

#### Monatsversammlung

Jährliches Erscheinen erwünscht

Der Vorstand.

#### Umsonst

erhalten schon von heute ab am 1. November neuereintretende Abonnenten die Ottendorfer Zeitung für den Rest des Monats Oktober. Bitte machen Sie Bekannte darauf aufmerksam.





## Gasthof Cunnersdorf

Sehenswerte Kirmesdekoration! Schicke Bedienung in Bauertracht!  
Sonntag, den 30. und Montag, den 31. Oktober (Reformationsfest)

# Grosses Kirmes-Fest

An beiden Tagen: **K** Schneid. Ballmusik  
ausgeführt von der Radeberger Stadtkapelle.

In den Restaurationslokalitäten: **O** riginal-Kirmes-Musik.  
Mit ff. Speisen und Getränken wird bestens aufwarten und laden zu recht zahlreichem Besuch freundlichst ein.

Paul Fuchs u. Frau.

Selbstgebackenen vorzüglichen Kirmes-Kuchen.

Gasthof z. 3 Linden, Seifersdorf.

Sonntag, den 30. und Montag, den 31. Oktober 1910

# Große Kirmes-Feier

Am Kirmes-Sonntag und Montag

**Starkbesetzte Ballmusik**

wobei ich mit ff. Speisen und Getränken, sowie Kaffee und selbstgebackenem Kuchen aufwarten werde und sehe einem zahlreichen Besuche entgegen.

Ernst Crepte.

Gasthof zu Grünberg.

Sonntag, den 30. und Montag, den 31. Oktober

# Grosse Kirmes-Feier

An beiden Tagen von nachmittags an  
**Starkbesetzte BALLMUSIK.**

Für vorzügliche Speisen und Getränke, sowie guten Kaffee und vorzügl. selbstgebackenen Kuchen ist bestens geforgt und lade zu recht zahlreichem Besuch freundlichst ein.

Edgar Beck.

# Arbeiter

finden dauernde Beschäftigung bei

August Walther & Söhne.

Kaufen Sie keine Wanne!



System Krauss  
Mk. 20.—

Bernh. Hähner, Chemnitz i. Sa. 407

Verkaufsstelle: A. Langenfeld, Schlossermeister, Ottendorf-Okrilla.

## Der rechte Weg

sich mit wirklich schicker und eleganter Kleidung zu versehen, ist für die elegante Herrenwelt bereits

**kein Geheimnis**

mehr. In dem Kaufhaus für Monatsgarderoben Prager Straße 26, erhalten Sie, allerdings

**nur für Herren**

von Millionären, Doktoren, Reisenden, Offizieren sowie feinsten Kavallieren nur wenig getragene, in den ersten Werkstätten Deutschlands und des Auslandes, teils auf Seide gearbeiteten, Stoff und Haltbarkeit unübertroffen

Serie I	Serie II	Serie III
Mass-Anzüge 10 Mk.	14 Mk.	20 Mk. usw.
Mass-Paletots 8 Mk.	12 Mk.	18 Mk. usw.

**Kaufhaus für Monatsgarderoben**

Dresden, Prager Strasse 26.

Grösstes Spezialhaus für Monats- u. Abonnements-Garderoben.

Einzig streng reelles Geschäft dieser Art am Platz.

Abteilung II: Elegante neue Garderoben.

## Restaurant z. Rödertal, Cunnersdorf

Sonntag, den 30. und Montag, den 31. Oktober

# Grosse Kirmes-Feier

Für vorzügliche Speisen und Getränke, guten Kaffee und selbstgebackenen Kuchen ist bestens geforgt und ladet zu zahlreichem Besuch freundlichst ein.  
Ernst Zschiedrich und Frau



Gasthof zu Cunnersdorf  
Nächsten Sonnabend

# Grosses Schlachtfest.

Gasthof zum treuen Hund, Seifersdorf.

Sonntag, den 30. und Montag, den 31. Oktober

# Grosse Kirmes-Feier

Am Kirmes-Sonntag und Montag

**Schneidige Ball-Musik!**

Für ff. Speisen und Getränke, sowie guten Kaffee und selbstgebackenen Kuchen ist bestens geforgt und lade zu zahlreichem Besuch freundlichst ein.

Hermann Walther

Gasthof zu Grünberg-Diensdorf.

Sonntag, den 30. und Montag, den 31. Oktober

# Große Kirmes-Feier

Am Kirmes-Sonntag

**Starkbesetzte Ballmusik**

Mit ff. Speisen und Getränken, sowie Kaffee und selbstgebackenen Kuchen wartet bestens auf und sieht zahlreichem Besuch entgegen

Karl Schmidgen.

**Mode und Haus.**  
Moden- und Familienblatt I. Ranges.  
Alle 14 Tage 40 Seiten stark mit Schallbogen.  
Abonnement per Vierteljahr 1 Mk. mit allen Postgebühren.  
Bestellungs-Karten sind beim Verlag zu haben.  
100 000 Abonnenten.

Bestellungen auf  
**Zeitschriften**  
aller Art zu Originalpreisen nimmt entgegen  
Buchhandlung H. Rühle.

**+ Eheleute +**  
Verlangen Sie sofort Gratis-Prospekt:  
„Glückliche Eltern“.  
Preisliste über Mutterspritzen, Leibbinden und alle Hygienischen Frauenartikel sende diskret zu.  
Rich. Freisleben,  
Dresden-A., Postplatz.  
Auf dieses Inserat Rabatt.

Freitag und Sonnabend trifft auf  
Station Rödertal eine Vork. gesunde, reife, gute  
**Speisekartoffeln**  
ein und empfiehlt diese à Ctr. zu 2.05 Mk.  
Max Herrich.

Ärmelwesten, Sweaters, Unterhosen, Hemden, Handschuhe, Strümpfe, Socken, Wollene Schals, Kragenschoner, Mützen, Hauben, Taillen, Röcke, Kinder-Anzüge, Ohrenschilder, Schneehauben, Filzpantoffeln, Filzschuh usw.  
empfiehlt  
**Gust. Döring**  
am Ring.

Bei  
**Baugeld**  
sowie vorübergehend  
**Geld auf Hypothek**  
auch f. weitere Umgegend Radebergs gemässigt  
Spar- und Vorschussverein zu Radeberg e. G. m. b. H.

Einige junge Damen, welche die  
**Dam.-Schneiderei**  
erkennen wollen, finden hier gute Lehrstelle.  
Näh. in der Exp. b. Bl.  
14-16 Jahre alter

**Husten und Heiserkeit**  
probieren Sie bitte  
**Eukalyptus-Menthol-Bonbons**  
Marke De Van, gesetzl. geschützt.  
Vorzügliches schnell wirkendes Mittel.  
Nur erhältlich in der

**Kausbursche**  
wird sofort für Landgasthof gesucht.  
Näheres in der Exp. b. Bl.

**Krenz-Drogerie**